# Wichtige Sicherheitsempfehlungen

• Lesen Sie vor der ersten Benutzung des Geräts die Bedienungsanleitung sorgfältig durch. Dieses Produkt wurde ausschließlich für den privaten Gebrauch im Innenbereich entwickelt. Bei gewerblicher Nutzung, unsachgemäßer Verwendung oder Nichtbeachtung der Anleitungen übernimmt der Hersteller keine Verantwortung und die Garantie gilt nicht.

Das Gerät darf nicht unbeaufsichtigt gelassen werden,
während es an das Strompetz angeschlossen ict.

während es an das Stromnetz angeschlossen ist.

 Ziehen Sie den Stecker des Geräts nicht aus der Steckdose, indem Sie am Kabel ziehen. Ziehen Sie immer den Netzstecker Ihres Geräts:

vor dem Befüllen oder Entleeren des Wasserbehälters

– bevor Sie das Gerät reinigen,

- nach jedem Gebrauch.

Befüllen Sie das Gerät niemals direkt unter dem Wasserhahn.

• Das Gerät und das Zubehör muss auf einer ebenen, stabilen und hitzebeständigen Oberfläche abgestellt werden.

 Stellen sicher, dass die Oberfläche stabil, eben und hitzebeständig ist, wenn Sie das Gerät in den Ständer stellen.

- Für Länder ohne CE-Kennzeichnung: Dieses Gerät ist nicht dazu gedacht, von Personen (einschließlich Kindern) benutzt zu werden, deren körperliche, sensorische oder mentale Fähigkeiten eingeschränkt sind oder denen es an Erfahrung und Kenntnissen mangelt; es sei denn, sie wurden in der Benutzung des Gerätes unterwiesen und werden von einer für ihre Sicherheit verantwortlichen Person beaufsichtigt.
- Kinder müssen beaufsichtigt werden, um sicherzustellen, dass sie nicht mit dem Gerät spielen.
- Für Länder im Geltungsbereich der CE-Kennzeichnung: Dieses Gerät kann von Kindern im Alter von mindestens 8 Jahren und

von Personen mit eingeschränkten körperlichen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder Personen, denen es an Erfahrung und Kenntnis mangelt, verwendet werden, sofern sie beaufsichtigt werden oder in der sicheren Verwendung des Geräts unterwiesen wurden und die damit verbundenen Risiken verstehen. Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen. Reinigung und Wartung durch den Benutzer darf nicht von Kindern ohne Beaufsichtigung durchgeführt werden.

 Halten Sie das Gerät, das Kabel und das Dampfkabel außerhalb der Reichweite von Kindern unter 8 Jahren, wenn es gerade genutzt wird oder noch abkühlen muss.

 Die Oberflächen Ihres Geräts können im Betrieb sehr heiß werden, was zu Verbrennungen führen kann. Berühren Sie nicht die heißen Oberflächen des Geräts (zugängliche Metallteile und Kunststoffteile direkt neben den Metallteilen).

• Es ist sehr wichtig, keine Entkalkungsprodukte zu verwenden

(Essig, industrielle Entkalker usw.).

• Seien Sie bei der Verwendung des Geräts vorsichtig, da bei

der Anwendung Dampf austritt.

 Der Stecker muss aus der Steckdose gezogen werden, bevor der Wassertank mit Wasser gefüllt wird oder bevor Sie das Gerät reinigen.

 Das Gerät darf nicht verwendet werden, wenn es heruntergefallen ist, wenn es beschädigt zu sein scheint, wenn es undicht ist oder nicht ordnungsgemäß funktioniert.

Versuchen Sie nicht, Ihr Gerät auseinanderzubauen: Bringen Sie es zu einer autorisierten Kundendienstzentrale, um eine

Gefährdung zu vermeiden.

• Wenn das Netzkabel oder das Dampfkabel Ihres Geräts beschädigt ist, muss es von einer autorisierten Kundendienstzentrale ausgetauscht werden, um eine Gefährdung zu vermeiden.

- Warten Sie nach dem Abziehen des Netzsteckers, bis das Gerät vollständig abgekühlt ist (ca. 1 Stunde), bevor Sie es wegräumen.
- Schließen Sie Ihr Gerät immer:
- in einen Stromkreis mit angepasster Spannung an (siehe Typenschild Ihres Gerätes).
- an eine geerdete elektrische Steckdose an.

Stellen Sie bei der Nutzung eines Verlängerungskabels sicher, dass es die korrekte Leistung hat (16 A). über einen geerdeten Stecker verfügt und vollständig ausgewickelt ist.

Wenn ein Verlängerungskabel absolut notwendig ist, muss immer ein Kabel mit einer Leistung von 16 A verwendet werden. Die Verwendung eines Kabels mit geringerer Ampere-Leistung kann aufgrund von Überhitzung zu Brand- oder Stromschlaggefahr führen. Beim Auslegen des Kabels darauf achten, dass niemand versehentlich daran ziehen oder darüber stolpern kann.

- Bei der ersten Verwendung des Geräts können Partikel abgesondert werden sowie Dämpfe und Gerüche entstehen. Diese Vorfälle sind iedoch nicht schädlich.
- Berühren Sie niemals das Stromkabel oder das Dampfkabel mit der Bügelsohle des Geräts. Das Stromkabel oder die Dampfkabel dürfen sich nicht in der Nähe von oder neben Wärmequellen oder scharfen Kanten befinden oder diese berühren.
- Ihr Gerät gibt Dampf ab, der Verbrennungen verursachen kann.
- Gehen Sie vorsichtig mit dem Bügeleisen um, besonders, wenn Sie die vertikale Dampffunktion verwenden.
- Nutzen Sie die Dampffunktion nie bei Kleidung, die von einer Person getragen wird. Dampfen Sie Kleidung immer auf einem Kleiderbügel ab.
- Bügeln Sie nie in sitzender Position mit den Beinen unter dem Bügelbrett.
- Richten Sie den Dampf niemals auf Personen oder Tiere.
- Das Wasser im Gerät kann auch dann noch heiß sein und Verbrennungen verursachen, wenn es bereits seit 2 Stunden abkühlt. Gehen Sie mit dem Gerät vorsichtig um.
- Tauchen Sie Ihr Gerät, das Netzkabel oder das Dampfkabel niemals in Wasser oder andere Flüssigkeiten. Stellen Sie es niemals unter laufendes Wasser.
- Alle Zubehörteile, Verbrauchsmaterialien und abnehmbaren Teile dürfen nur von einem qualifizierten Kundendienst erworben werden. Verwenden Sie stets Zubehör, Verbrauchsmaterial und abnehmbare Teile, die für Ihr Gerät geeignet sind.
- Um optimale Ergebnisse bei der Desinfektion zu erzielen, führen Sie das Gerät 3 Mal vorsichtig mit Dampf über den Stoff.
- Das Bügeleisen darf während des Betriebs nicht auf die Basisstation gestellt werden, sondern muss auf der Standfläche stehen.

## Welches Wasser sollten Sie benutzen?

- Dieses Gerät ist für die Nutzung mit Leitungswasser ausgelegt. Wenn Ihr Wasser sehr hart ist (Härte über 17 dH bzw. 30 f oder 21 e), empfehlen wir, eine Mischung aus 50 % unbehandeltem Leitungswasser und 50 % handelsüblichem destilliertem Wasser zu verwenden.
- Verwenden Sie niemals Wasser mit Zusatzstoffen (Stärke, Parfüm, Aroma, Enthärter usw.), Kondenswasser (z. B. Regenwasser oder Wasser aus Wäschetrocknern, Kühlschränken oder Klimaanlagen), reines handelsübliches demineralisiertes Wasser oder reines, handelsübliches

destilliertes Wasser. Sie enthalten organische Abfälle und Mineralien, die sich beim Erhitzen konzentrieren und zu Spritzwasser führen, braune Wasserflecken verursachen oder zu einer Verkürzung der Lebensdauer Ihres Geräts führen können.

### BEWAHREN SIE DIESE ANLEITUNG BITTE **7UM SPÄTEREN NACHLESEN AUF**

### Umweltschutz



# BEDEUTUNG DES SYMBOLS "DURCHGESTRICHENE MÜLLTONNE"

Ihr Das auf Elektro- und Elektronikgeräten regelmäßig abgebildete Symbol einer durchgestrichenen Mülltonne weist darauf hin, dass das jeweilige Gerät am Ende seiner Lebensdauer getrennt vom unsortierten Siedlungsabfall zu erfassen ist.

#### GETRENNTE FREASSUNG VON ALTGERÄTEN

Elektro- und Elektronikaeräte, die zu Abfall geworden sind, werden als Altgeräte bezeichnet. Besitzer von Altaeräten haben diese einer vom unsortierten Siedlunasabfall getrennten Erfassung zuzuführen. Altgeräte gehören insbesondere nicht in den Hausmüll, sondern in spezielle Sammel- und Rückaabesvsteme.

Die getrennte Entsorgung eines Haushaltsgerätes vermeidet mögliche negative Auswirkungen auf die Umwelt und die menschliche Gesundheit, die durch eine nicht vorschriftsmäßige Entsorgung bedingt sind. Zudem ermöglicht wird die Wiederverwertung der Materialien, aus denen sich das Gerät zusammensetzt, was wiederum eine bedeutende Einsparung an Energie und Ressourcen mit sich bringt. Enthalten die Produkte Batterien und Akkus oder Lampen, die aus dem Altaerät zerstörungsfrei entnommen werden können, sind Sie als Endnutzer gesetzlich dazu verpflichtet, diese vor der Entsorgung zu entnehmen und getrennt als Batterie bzw. Lampe zu entsorgen.

#### MÖGLICHKEITEN DER RÜCKGABE VON ALTGERÄTEN

Besitzer von Altgeräten aus privaten Haushalten können diese bei den Sammelstellen der öffentlich-rechtlichen Entsorgungsträger oder bei den von Herstellern oder Vertreibern im Sinne des ElektroG eingerichteten Rücknahmestellen unentgeltlich abgeben. Auskünfte zur nächsten Abfallsammelstelle erhalten Sie beim Hersteller oder Händler.

#### Datenschutz

Wir weisen alle Endnutzer von Elektro- und Elektronikaltgeräten darauf hin, dass Sie für das Löschen personenbezogener Daten auf den zu entsorgenden Altgeräten selbst verantwortlich sind.



# Denken Sie an den Schutz der Umwelt!

Thr Gerät enthält wertvolle Rohstoffe, die wieder verwertet werden können.
 Geben Sie Ihr Gerät deshalb bitte bei einer Sammelstelle Ihrer Stadt oder Gemeinde ab.

10 11

# Probleme mit Ihrem Bügeleisen?

PROBLEM	URSACHE	LÖSUNG
Das Bügeleisen ist eingesteckt, aber die Bügelsohle bleibt kalt.	Sie haben den Behälter gerade befüllt oder gerade mit der Verwendung begonnen.	Um die Pumpe zu befüllen, drücken Sie die Dampftaste mehrere Minuten lang ununterbrochen und halten Sie sie von Ihren Textilien weg.
	Keine Stromversorgung.	Vergewissern Sie sich, dass der Netzstecker richtig eingesteckt ist, oder schließen Sie das Bügeleisen an eine andere Steckdose an.
	Der Schalter ist aus (0).	Schalten Sie das Gerät ein (am Wasserbehälter) (I).
	Die automatische elektro- nische Abschaltung ist aktiv.	Schalten Sie das Gerät AUS (O) und wieder EIN (I)
Es wird kein oder zu wenig Dampf ausgegeben.	Das Bügeleisen ist nicht einsatzbereit.	Warten Sie, bis die Heizanzeige aufhört zu blinken.
	Sie drücken die Dampfstoßtaste nicht	Drücken Sie die Dampfstoßtaste so lange, wie Sie Dampferzeugen möchten.
	Nicht genügend Wasser im Wasserbehälter.	Füllen Sie den Wasserbehälter.
Bräunliche Flüssigkeit läuft aus den Löchern der Bügelsohle und hinterlässt Flecken auf der Kleidung.	Verwendung von chemischen Entkalkungsmitteln oder parfümierten Zusatzstoffen.	Geben Sie keine Entkalkungsmittel oder parfümierte Zusätze zum Wasser im Wasserbehälter.
	Verbrannte Faserrückstände in den Löchern der Bügelsohle.	Reinigen Sie die Bügelsohle mit einem nichtmetallischen Schwamm.
	Ihre Leinen sind nicht ausreichend ausgewaschen oder Sie haben ein neues Kleidungsstück ohne vorheriges Waschen gebügelt.	Achten Sie darauf, dass Leinenstoff gründlich gewaschen ist.
	Verwendung von Stärke.	Sprühen Sie Stärke immer auf die Rückseite des zu bügelnden Stoffs und reinigen Sie anschließend Ihre Bügelsohle.

PROBLEM	URSACHE	LÖSUNG
Bräunliche Flüssigkeit läuft aus den Löchern der Bügelsohle und hinterlässt Flecken auf der Kleidung.	Verwendung von reinem destillierten/ entmineralisierten oder enthärtetem Wasser.	Verwenden Sie nur unbehandeltes Leitungswasser oder mischen Leitungswasser zu gleichen Teilen mit destilliertem/ entmineralisiertem Wasser.
Wasser tropft aus der Bügelsohle.	Übermäßige Verwendung der Dampfstoßtaste.	Lassen Sie zwischen den einzelnen Dampfstößen mehr Zeit.
Die Bügelsohle ist verkratzt oder beschädigt.	Sie haben Ihr Bügeleisen flach auf die metallische Bügeleisenhalterung gestellt.	Stellen Sie das Bügeleisen immer aufrecht hin.
Ein lautes Geräusch vom Gerät.	Nicht genügend Wasser im Behälter.	Füllen Sie den Behälter.

12 13